



COMUNE DI PORTO MANTOVANO  
Provincia di Mantova

cod. ENTE 10863 |

DELIBERAZIONE N° 69

DEL 29/11/2013

( X ) Pubblicata all'albo in data **10 DIC. 2013**

## Verbale di Deliberazione del Consiglio Comunale

Adunanza di prima convocazione.

**OGGETTO: APPROVAZIONE PIANO D'AZIONE PER L'ENERGIA SOSTENIBILE (PAES).**

L'anno **DUEMILATREDICI**, il giorno **VENTINOVE** del mese di **NOVEMBRE** alle ore **21:00** nella sala delle adunanze consiliari

All'appello risultano:

SALVARANI MAURIZIO	Sindaco	Presente
PASOTTI LUCIA	Consigliere	Presente
ANDRETTI ANGELO	Vice Sindaco	Presente
TRENTINI ROBERTO	Consigliere	Presente
PIAZZA ANDREA	Consigliere	Presente
BARAI GIAMPIETRO	Consigliere	Assente
PALOSCHI GINA	Consigliere	Presente
CIRIBANTI VANESSA	Consigliere	Presente
BUOLI EDGARDO	Consigliere	Presente
BERTANI STEFANIA	Consigliere	Presente
GHIZZI PIERCLAUDIO	Consigliere	Presente
ARISTARCO ETTORE	Consigliere	Presente
MASENELLI FRANCO	Consigliere	Presente
BETTONI GIANFRANCO	Consigliere	Presente
CORTESI ENRICA	Consigliere	Assente
VOI GIAMPAOLO	Consigliere	Presente
DAEDER ALEX	Consigliere	Assente
MANZOLI ALESSANDRO	Consigliere	Presente
CORTESI BRUNO	Consigliere	Presente
BIANCHINI LAURA	Consigliere	Assente
CAMPARI LORNA	Consigliere	Presente

Tot. Presenti: 17.

Tot. Assenti: 4.

Partecipa alla adunanza il **Segretario Generale Vallario Daniela** il quale provvede alla redazione del presente verbale.

Riconosciuto legale il numero degli intervenuti il sig. **Roberto Trentini** nella sua qualità di **Presidente del Consiglio Comunale** assume la presidenza e dichiara aperta la seduta per la trattazione dell'argomento posto al n. 3 dell'ordine del giorno.

## IL CONSIGLIO COMUNALE

### ATTESO CHE:

L'Unione Europea, individuando nei Comuni il contesto in cui è più efficace agire per realizzare una riduzione delle emissioni di anidride carbonica, ha lanciato il Patto dei Sindaci (Covenant of Mayors) con lo scopo di riunire i leader locali in uno sforzo volontario per contribuire al raggiungimento degli ambiziosi obiettivi dell'UE; questa iniziativa impegna le città europee a predisporre un Piano d'Azione per l'Energia Sostenibile (PAES) con l'obiettivo di ridurre di oltre il 20% le proprie emissioni di gas serra attraverso politiche e misure locali che aumentino il ricorso alle fonti di energia rinnovabile, che migliorino l'efficienza energetica ed attuino programmi ad hoc volti a favorire il risparmio energetico.

### RICHIAMATE:

- la deliberazione di Giunta Comunale n. 64 in data 05/05/2012 con la quale si approvava il Protocollo d'intesa tra l'Ente (Comune Capofila) e i Comuni di Bigarello, Castel D'Ario e Villimpenta per la partecipazione al bando proposto dalla Fondazione Cariplo per "Promuovere la sostenibilità energetica nei comuni piccoli e medi" e si assegnava all'A.T.I. tra le società A.G.I.R.E. S.c.a.r.l. e Esco del Sole S.r.l. la predisposizione del progetto per la partecipazione al bando;
- la deliberazione di Giunta Comunale n. 65 in data 05/05/2012 con la quale si aderiva al protocollo d'intesa, denominato: "Mantova 2020 – impegno per l'ambiente e per l'energia sostenibile" proposto dalla provincia di Mantova.
- la propria deliberazione n. 18 del 27/03/2013 con la quale si approvava l'adesione al Patto dei Sindaci – Covenant of Mayors, impegnandosi a redigere un PAES entro un anno dalla sottoscrizione del Patto.

### PREMESSO CHE:

1. numerosi Comuni della Provincia di Mantova hanno ormai aderito al *Covenant of Mayors* attraverso la deliberazione dei rispettivi Consigli Comunali; la Provincia di Mantova è accreditata presso l'Unione Europea, qualificandosi come Ente Coordinatore del Patto;
1. tra i programmi prioritari d'intervento per l'anno 2012 la Fondazione Cariplo ha pubblicato il bando dal titolo "Promuovere la sostenibilità energetica nei Comuni piccoli e medi", avente l'obiettivo di sostenere l'adesione dei Comuni di piccole e medie dimensioni all'iniziativa del Patto dei Sindaci e la realizzazione degli adempimenti ad essa correlati;
2. il Comune di Porto Mantovano ha inoltrato domanda di contributo a Fondazione Cariplo per la realizzazione del progetto così denominato "Promuovere la sostenibilità energetica nei comuni di Porto Mantovano, Bigarello, Castel D'ario e Villimpenta (MN)".
3. in esito al Bando Cariplo, l'istanza avanzata dal Comune di Porto Mantovano, in qualità di capofila del raggruppamento con i Comuni di Castel D'ario, Villimpenta e Bigarello è stata ammessa a finanziamento, per € 59.500,00, così come evidenziato dalla comunicazione della Fondazione Cariplo del 19/11/2012, pervenuta in data 04/12/2012.

**PRESO ATTO** che lo svolgimento delle attività per la realizzazione del progetto e la predisposizione del PAES sono state affidate dai singoli Comuni all'A.T.I. costituita tra la società A.G.I.R.E. S.c.a.r.l. e Esco del Sole S.r.l. (capofila).

**VISTO** l'allegato PAES [costituito dal Baseline Emission Inventory (BEI) e dal Piano d'Azione per l'Energia Sostenibile], predisposto dalla Società La Esco del Sole Srl, di cui al prot. n. 19781 del 23/11/2013.

**CONSIDERATO CHE**, nel rispetto del Patto dei Sindaci sottoscritto, si rende necessario provvedere all'approvazione del Piano d'Azione per l'Energia Sostenibile (PAES).

**DATO ATTO CHE** la presente proposta di provvedimento non comporta l'assunzione di impegni di spesa né riduzione di entrate, demandati alla successiva fase di attuazione del Piano che comporterà specifici atti d'impegno di spesa per il finanziamento delle azioni.

**VISTI** i pareri di competenza espressi ai sensi dell'art. 49, comma 1°, del D. Lgs. 18/08/2000, n. 267, inseriti nell'atto.

### **D E L I B E R A**

1. di approvare il PAES [costituito dal Baseline Emission Inventory (BEI) e dal Piano d'Azione per l'Energia Sostenibile] redatto dalla Società La ESCo del Sole srl, che si allega alla presente deliberazione come parte integrante e sostanziale.
2. di trasmettere il Piano d'Azione per l'Energia Sostenibile (PAES) alla Commissione Europea e al Ministero dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare.
3. di procedere alla pubblicazione sul sito istituzionale dei documenti del Piano affinché i soggetti interessati e la cittadinanza possano prenderne atto e contribuire a raggiungere gli obiettivi stabiliti del Piano stesso, di concerto con l'Amministrazione Comunale attraverso percorsi partecipativi.
4. di dare atto che la presente proposta di provvedimento non comporta l'assunzione di impegni di spesa né riduzione di entrate, demandati alla successiva fase di attuazione del Piano che comporterà specifici atti d'impegno di spesa per il finanziamento delle azioni.
5. di dare mandato al Responsabile dell'Ufficio Tecnico affinché dia attuazione alla presente Deliberazione.

*Visti i seguenti pareri richiesti ed espressi sulla suindicata proposta di deliberazione, ai sensi dell'art. 49 comma 1 del D.Lgs. 267/2000 :*

*1. Responsabile del servizio interessato;*

Il **Vice Sindaco Andreotti** invita il dott. Dugoni, presente nella sala e quale rappresentante della associazione temporanea di imprese che ha curato la redazione del piano in esame, a prendere posto al tavolo consiliare; introduce poi l'argomento, illustrando gli interventi realizzati e programmati; richiama l'integrazione al regolamento edilizio, già approvata, che favorisce la riqualificazione dal punto di vista del risparmio energetico degli edifici; ricorda l'adesione al Patto dei Sindaci e spiega che stasera si adotterà il Piano di azione che dovrà essere presentato alla competente commissione Europea; segnala che l'approvazione del piano è condizione indispensabile per accedere ai contributi europei che finanziano gli interventi programmati dall'ente; spiega il contenuto del piano,

gli obiettivi ivi previsti e le modalità per raggiungerli; auspica che il consiglio comunale possa condividere e approvare in modo unitario la presente proposta di deliberazione.

Nel corso dei primi interventi il **Consigliere Manzoli** è entrato nella sala delle adunanze.

Il **dott. Dugoni** procede a una descrizione più dettagliata e tecnica del contenuto dell'atto di pianificazione, si sofferma sui mutamenti climatici causati dalla forte concentrazione di gas in atmosfera; ricorda l'impegno assunto da tutti gli stati membri della Comunità Europea e il significato dell'adesione al Patto del Sindaco, che ha come obiettivo principale la riduzione del 20%, nei prossimi venti anni, delle emissioni di anidride carbonica; sottolinea l'importanza di coinvolgere i cittadini, il cui contributo è indispensabile per il raggiungimento degli obiettivi; precisa lo stato attuale di progressione nell'attuazione del piano.

Il **Consigliere Campari** condivide i benefici sull'impatto ambientale dei proposti interventi ma si interroga sui costi che dovranno essere sostenuti dal comune; si chiede se si intende solo influenzare il comportamento dei cittadini o se sorgeranno dei veri e propri obblighi a carico degli stessi.

L'**Assessore Ghizzi** interviene, ricordando la gara concernente l'appalto del servizio di illuminazione pubblica, chiarendo che le operazioni significative di riqualificazione troveranno finanziamento nel canone annuale, che comprende anche il costo di ammodernamento degli impianti; segnala che il canone è già inferiore rispetto agli attuali costi di consumo dell'energia elettrica.

Il **Vice Sindaco** effettua precisazioni circa i costi degli altri interventi pubblici, segnalando la possibilità di accedere ai finanziamenti europei; per gli interventi di competenza dei privati ricorda le prescrizioni contenute nell'allegato energetico al regolamento edilizio per le nuove costruzioni e la ristrutturazione degli edifici esistenti; ricorda che sono previsti incentivi sia a livello nazionale che al livello comunale, con riduzione degli oneri e conferma che non si istituiscono obblighi per i privati.

Il **Consigliere Cortesi Bruno** si dichiara d'accordo su quasi tutto ma non su un passaggio; critica il rinvio ai successivi atti con cui si dovranno finanziare gli interventi previsti, e afferma che avrebbe preferito che questo documento venisse approvato dopo il suo ordine del giorno sul patto di stabilità; preannuncia la propria posizione di astensione.

Il **Consigliere Voi** effettua considerazioni sulle schede relative agli interventi già effettuati e sulle ipotesi concernenti i comportamenti dei privati che dimostrerebbero un risparmio energetico già realizzato; si sofferma sui relativi costi e sui modesti contributi, a fronte dello stato di crisi; afferma che sono necessari finanziamenti agevolati per incentivare effettivamente i privati; rileva che il vero problema sono i costi; dichiara che si tratta di un progetto teorico che non è detto che si realizzi; dichiara che voterà a favore per ottimismo.

Il **dott. Dugoni** evidenzia il pregio del piano come strumento di conoscenza, indispensabile per progettare le azioni e renderle realizzabili; precisa che il medesimo sarà soggetto a modulazioni nel

tempo; si sofferma sulla differenza tra costi ed investimenti, anche se ammette la necessità di trovare le fonti di finanziamento.

L'Assessore **Bettoni** sottolinea la difficoltà di investire ma considera primario il compito dell'amministrazione comunale di incanalare e favorire gli "investimenti intelligenti", cioè quelli che producano reddito o risparmio; segnala i casi di uso improprio dell'auto; ritiene importante incentivare le ristrutturazioni, anziché la costruzione di nuovi edifici che consumano il territorio; dichiara di condividere pienamente questo piano.

Il Consigliere **Campari** dichiara, pur condividendo il senso del Paes. che si asterrà dalla votazione perché manca una documentazione di dettaglio dei costi a carico del cittadino.

L'Assessore **Ghizzi** ritorna sul ruolo di modello che deve svolgere la pubblica amministrazione; si sofferma sulla riqualificazione energetica della caldaia della scuola media e sui risparmi economici che potranno essere da subito realizzati.

Il Consigliere **Voi** concorda sull'importanza dell'informazione e prospetta una possibile campagna di sensibilizzazione nei confronti dei cittadini anche tramite il giornalino comunale; preannuncia il voto a favore del proprio gruppo consiliare.

Il Consigliere **Ciribanti** afferma che per la tutela dell'ambiente si deve partire dal basso, dalle amministrazioni locali, senza attendere le iniziative del governo nazionale; rileva che il piano è anche un modo per dire "noi ci stiamo e ci stiamo adoperando"; sottolinea, a sua volta, l'importanza dei possibili sistemi di comunicazione per diffondere queste informazioni e per formare una sensibilità diversa nei confronti dell'ambiente.

*Con voti favorevoli n. 15, contrari nessuno, su n. 17 consiglieri presenti di cui n. 15 votanti e n. 2 astenuti (Campari, Cortesi Bruno).*

#### **DELIBERA**

*Di approvare la suindicata deliberazione.*



**COMUNE DI PORTO MANTOVANO  
PROVINCIA DI MANTOVA**

**ALLEGATO A D.C.C. n. 68 del 21/11/2013**

**PARERI AI SENSI DELL'ART. 49 COMMA 1 DEL D.LGS. n. 267 del 18/08/2000  
(TESTO UNICO delle leggi sull'ordinamento degli enti locali)  
sulla PROPOSTA DI DELIBERAZIONE DI C.C. avente per oggetto:**

**OGGETTO: APPROVAZIONE PIANO D'AZIONE PER L'ENERGIA SOSTENIBILE (PAES).**

---

**LAVORI PUBBLICI, ECOLOGIA**

Parere in ordine alla regolarità tecnica

☒ Favorevole      ☐ Contrario

Porto Mantovano, li 23/11/2013

**IL RESPONSABILE DI SERVIZIO  
GRASSI ALBERTO**

Il presente verbale viene letto e sottoscritto come segue

	Il Presidente <b>TRENTINI ROBERTO</b> 		Il Segretario Generale <b>VALLARIO DANIELA</b> 
---	---	---	--



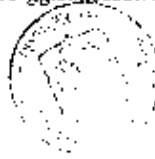
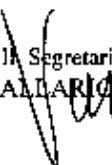
---

**REFERTO DI PUBBLICAZIONE** (art.124 del D.Lgs. n.267/2000)

n°            Reg. pubbl.

Certifico in sottoscritto Segretario Generale su conforme dichiarazione del Messo, che copia del presente verbale e' stato pubblicato il giorno **10 DIC 2013** all'Albo pretorio ove rimarra' per 15 gg.consecutivi

Li',

	Il Messo Notificatore <b>PAOLA PIOLA</b> 		Il Segretario Generale <b>VALLARIO DANIELA</b> 
---	--	--	--

---

**CERTIFICATO DI ESECUTIVITA'** (art.134, comma 3 del D.Lgs. 267/2000)

Si certifica che la presente deliberazione è divenuta esecutiva ai sensi dell'art. 134 comma 3 del D.Lgs. 267/2000.

Li',

Il Segretario Generale  
**VALLARIO DANIELA**